

# פרייער פאלקסבלאט

אינפארטיי אישע פארטיי - נעווערשאפטליכע טאג - צייטונג

Nr. 102/1397 | Łódź, Środa 2 maja 1928 r. | זעקסטער יאהרגאנג | לאדו מיטוואך יב אייר תרפ"ח | Nr. 102/1397

דערשטע פון רעדאקציע און דרייטערשטע: לאדו, פעטריקאווער 21, טעל. 24-71. Adres redakcji i administracji: Łódź, Piotrkowska 21, tel. 2471.

## בלומינגער 1. מאי איז ווארשא.

שלאכט צווישען פ.פ.ס. און קאמוניסטען אויף טעאטער-פלאץ, 3 דער-הרג'עטע, 200 פערוואנדעטע (שעלעפאנישער בעריכט פון אונזער קארעספאנדעט).

**דער טאג אין דער שטאט און אין די פאבריקען**

פון גאנץ פרייה אן האט זיך אין דער שטאט בעמערקט א גרויסע בעוועגונג. די טראמבערן זענען נישט ארויס אין שטאט. דער גרעסטער טייל ארבייטער האט זיך צו דער ארבייט נישט גע- שמעלט. געשטריקט האבען ביז 80 פראצענט פון אלע ווארשאווער ארבייטער, אין דער מעטאל-אינ-דוסטריי איז כמעט אין ערגיץ נישט געארבייט גע- ווארען. נישט טעטיג זענען געווען די גרויסע פא- ריקער, ווי נאָרבלין, לילפאפ, אַסט נאָיא, אַרבע- און טידיווין די מלכה מאָנאָפּאָל-פאבריקען, די בראַנסע-און טאַבאַק-פאבריקען. אין דער טאַבאַק פאבריק האבען די שטרייקער נישט געוואלט צולאזען די נישט שטרייקערע, ס'איז געקומען צו צוזאמענשטויס, און פאליציי האט צוריקגעשטעלט די אָרדנונג. די מלכה-אָמוניציע-פאבריק, "פאטשיסק" האט נישט געארבייט.

**אויף די זאמעלפונקטען פון פ.פ.ס.**

ארום 7 א זייער אינדערפריה האבען זיך אָנגעהויבען צו זאמעלען דעמאָנסטראַטען אין די ראיאָן-לאַקאַלען פון פ.פ.ס. און אויפ'ן הויף פון דער רעדאקציע "די פראַקסיע" די פראַקסיע-אָנגע- פערטייגער, זענען געווען פון ארבייטער-אינווערסי- טעט א.א.וו. 10 א זייער האבען זיך פארמירט בעזונדער צוגען, וועלכע האבען זיך מיט פונא- דערגעוויקעלטע פעהנער און מיט געזאגט פון אר- בייטער-לידער געלאזט און דער ריכטונג צום טע- אטער-פלאץ.

**די טרייבונגען אויפ'ן טעאטער-פלאץ.**

אויפ'ן טעאטער-פלאץ פאר'ן ראטהויז און געבען גרויסע טעאטער האבען זיך אויסגעשעלט די דעמאָנסטראַטען מיט זייערע פעהנער און טראַנספּאָרטען. פאר'ן ראטהויז זענען אויפגע- שפלט טרייבונגען, אויף וועלכע עס טרעטען אויף די בעקאטע רעדער פון פ.פ.ס. פ.רעזעס פון שטאט-ראַט יואַרזאַווסקי, לאַוויק פּילאַצקי, ראַטמאַן קאַוואַלעו, ראַטמאַן טאַמאַשאַווסקי און וויצע פרעזידענט שפּאַטשאַווסקי.

**די ערשטער צוזאמענשטויטען.**

ארום דריי פערטעל אכט איז פון מלינגארסק- גאס ארויס א קליינער צוג פון די קאמוניסטען. דעם וועג האבען זיי פערשטעלט ארבייטער פון פ.פ.ס. עס איז געקומען צו צוזאמענשטויס און געשלעג מיט שטעקענס. די ארויסגערויפנע פאָגא- טאווע האט אָבער קיינעם נישט מיטגענומען. האַלב 10 האַבען די קאמוניסטען גערובט זיך פּראַייניגען מיט'ן צוג פון פ.פ.ס. אויף וואַליע נעבען וועלכע-גאס זענען זיי אָפּגעשניטען גע- וואָרען דורך דער מיליציע פון פ.פ.ס. און האַבען זיך געלאָזט געהן אַליין צום טעאטער-פלאַץ. עהנליך האט אויך אָפּירט מיט דעם צוג, וואָס איז געגאַנגען אין פראַנץ. דער פּאַנץ-שער צוג איז געגאַנגען איבער דער קעמבעדוש-בריק. נעבען פראַנצער פאַרק האַבען אַ גרופּע קאמוניסטען מיט פעהנער און טראַנספּאָרטען געפירט זיך צו פּראַייניגען מיט פ.פ.ס. די פ.פ.ס. אישע מיליציע האט זיי אָפּגעשטויסען. ס'איז פאַרעקומען אַ גע- שלעג, און עטליכע קאמוניסטען זענען פּערוואַנדעט געוואָרען. פאליציי האט אָרעפּטירט צוויי פּערזאָן.

**דער קאמוניסטישער צוג.**

האַלב 10 אינדערפריה איז פון כלאָדע גאס ארויס א קליינער אָבער געשלעכטער צוג פון קא- מוניסטען. דער צוג איז געגאַנגען איבער צעגלאָנע, גושיבאָווסק, קרויעווסק צום טעאטער-פלאַץ און איז פּערד געוואָסען אין אַ גרויסע גרופּע מיט אַ 4 פּאַהנען און 8 טראַנספּאָרטען. אַ פּערטעל 10 איז דער צוג פּעהאַלטען געוואָרען אויף ווישע-

באָוע, און דורכגעלאָזט צום טעאטער-פלאַץ דעם גרויסע צוג פון די פ.פ.ס. ווען די פ.פ.ס. זענען פּערבוי, האַבען די קאמוניסטען, לויט אין אַ צאָהל פון אַניערך 5000 מאַן, מיט'ן דעם וואַרסקי בראַש, זיך געלאָזט צום טעאטער-פלאַץ אינטער די פּילאַ- רען פון גרויסע טעאטער. האט גערעדט דער קא- מונ. דעפיטעט סיפּווא. עס זענען פּונדערדער-וואָר- פּען געוואָרען פיל קאָ אַיבּרוּפּען.

ארום 11 א זייער האט דער קאָ. צוג גע- ריהרט אין האט זיך געלאָזט גייען צום סאַמע צענטער פון טעאטער-פלאַץ, צו דער טרייבונג פון פרעזעס יואַרזאַווסקי. דעם וואַרסקי ווערט אויפ- געהויבען אויף די פּלייצעס און הויבט אָן צו רעדען.

**די בלוטיגע שלאכט, שיעוריי און פא- ניק אויפ'ן טעאטער-פלאַץ**

רויך דער נאַנצער צייט, וואָס די קאמוניסטען האָר בען זיך געפונען אויפ'ן טעאטער-פלאַץ, האט גע- הערשט א ווער גערוועט שטימונג. וואו נישט וואו האבען זיך אָנגעהויבן צוזאמענשטויטען צווישען די פ.פ.ס. און קאמוניסטען, און צום סוף זענען די געשלעגען פּערוואַנדעלט געוואָרען אין אַנאַלוגיע- נער שלאכט צווישען פּירע לאַגערען, און פּלוצלינג- האבען זיך דערהערט עטליכע רעוואָלוציע-שאַסען. הייפּט איז געקומען אַ פּאַניק, אַ מהומה און אַ געלוף. די שיעוריי איז געוואָרען אַלץ אָפּטער און געריכטער. דער המון האט געפּרובט זיך אַריינ- רייסען אין טויערען פון די אַרומיגע הייזער, אָבער אַלע טויערען זענען געווען געשלאָסען. אומאויס- האט זיך דער המון געפּרובט אַרעפּעקומען און די געשלעכטע טויערען פון נאַט-הויז, און דער בהלה זענען פיל פרויען געפאלען אין חלשות, מענשען האָר פּען געטרעטען איינער דעם אַנדערען מיט די פיס, אַ סך האַבען זיך אַליין געוואָרען אויף רייער, כּדרי זיך צו ראַטעווען פון די קוילען. דאָ און דאָרט זענען געפאלען פּערוואַנדעטע, אויף די אַנטלויפּער- דע פּונדערדער-וואָרען זיך געוואָרען די מיליציע- יאַנטען פון פ.פ.ס. און געשלעגען מיט שטעקענס. אין המון האט זיך דערוויל אַריינגעריסען פּאַליציי מיט פּיקעטען און שווערען און האט גענומען פּונאָר- דערטריבען די צוויי.

**200 פּערוואַנדעטע**

פּאַנאַטאָויע האט און משך פון טאָג ערטיילט הילף 200 פּערוואַנדעטע, דאָס איז נאַטורליך נישט די נאַנצע צאָהל פון די פּערוואַנדעטע, ווייל פיל האַבען געקומען הילף אויף אַ פּרויאַטען אָפּן. אין יודישען שפּיטאַל געפינען זיך 7 פּערוואַנדעטע, צווישען זיי 6 יודען און אין כּקריס אין אַ גיסיה צושטאַנד. צוויי יודען: משה אַייזנער, אַ סוחר, 38 י. א. און משה גאַלרמאַן, אַ טישלער געפינען זיך אין אַ זעהר שווערע צושטאַנד, און שפּיטאַל שוין זיך זענען דאָ 20 פּערוואַנדעטע, דערוועגן 16 יודען. איינער נח האַנצבּלום, 26 י. א. איז אין קראַשינסקי נאַרטען געפאלען און פּער- וואַנדעט געוואָרען פון כּוליאַנעס. פּערוואַנדעט איז אויך געוואָרען דער קאָ. רעפּוטאַט וואַרסקי.

**ווייטערדיגע צוג פון פ.פ.ס.**

נאַכדער ווי די רייען פון פ.פ.ס. זענען צו- ריקגעבאָכט געוואָרען אין אָרדנונג, איז דער צוג ווייטער געגאַנגען דורך סענאַטאַרסקע. מיאָדאָוע, קראַקאָווער פּאַרשטאַט, נאָווי שוויאַט צו די אַלעיע רעאַזאָליסקיע, וואו די דעמאָנסטראַציע איז אויפ- געוואָרען.

## דער 1=טער מאי איז לאנד.

וועלכע זענען ריקוויסטלאָ דערשטיקט געוואָרען. אַ חמוץ האט געוואָלט צוקומען צו דער טורמע, אָבער פּאַליציי האט נישט געזעלאָזט. איין אַרביי- טער, וועלכער האט געוואָלט אַנטוואָפּען אַ פּאַליציי- יאַנט, איז שווער פּערוואַנדעט געוואָרען און איז געשטאַרבען אין שפּיטאַל.

קיינ טאַסנאָוויק זענען פון פּערשידענע ער- טער אָנגעקומען יודיען וועגען גאַסען-עקסצעסען אין צוזאַמענאַנג מיט'ן 1 טען מאי. די עקסצעסען זענען אונטערדריקט געוואָרען.

אין אָוואַקאָו זענען פאַרגעקומען 3 דעמאַ- סטראַציעס: פ.פ.ס. מיט בונד; לינקע פּוועלי-ציון און לעוויצע פ.פ.ס. דער טאָג איז אַדורך רהויג. אויפ'ן מאַרק אונטער'ן פּרייען הימעל האט זיך שפּעטער פאַרמירט אַ מיטינג אויף וועלכען די פ.פ.ס. רעדנער צווישען זיי ע. וואַלינסקי (פון לאַדו) האַבען גערעדט אויף יודיש אין פּויליש.

געלעזט געוואָרען.

**די דעמאָנסטראַציע פון "בונד".**

דער צוג פון "בונד" איז געווען זעהר אַנ- אימפּאַזאַנטער. ער איז אַרויס פון נאַלעווקעס און איז געגאַנגען נישט בלויז אין יודישען ראיאָן. נאָר אויך צום טעאטער-פלאַץ. ארום 11 א זייער האט פון איין טרייבונג גערעדט ראַטמאַן עהרליך צו די קריסטליכע אַרבייטער און אַ פּפּטישער רעד- נער - צו די יודישע. אין דער זעלבער צייט זע- נען פון אַרט וואו עס איז געשטאַנען דער צוג פון "בונד" געפאלען צוויי שאַסען. געשאַסען האט אַנ- אונבעקאַנטע ציווילע פּערזאָן. באַלד דערווייז איז פאַרגעקומען דער צוזאַמענשטויס צווישען די פ.פ.ס. און קאמוניסטען. עס איז ענטשטאַנען אַ געוואָלדי- גע פּאַניק, אָבער שפּעטער האט זיך דער בונדי- שער צוג ווידער פאַרמירט און איז געגאַנגען ביז פּושעיאָד גאַס, וואו ער איז אויפגעלעזט געוואָרען. אַ ביסעל שפּעטער איז אויף פּושעיאָד 9, וואו עס געפונט זיך דער בונדישער אַרבייטער- ווינקעל אָנגעקומען אַ לאַסט-אויטא מיט פּאַליציי. די פּאַליציינעטען זענען אַריין אין הויף און געק- מען רעוודירען די אָנוועזענדע. ס'איז געוואָרען אַ שרעקליכער טומעל, דערביי זענען עטליכע צעהנד- דיג מענשען צושעדיגט געוואָרען, דערוועגן יאָהשע פּעלדמאַן מאָריס און האַנטשער.

אויף דער אַקאַדעמיע אין סקאַלאַ - טעאטער, וועלכע דער "בונד" האט 5 נאַכמיטאָג אַיינגעפאַר- דענט, האט ראַטמ. עהרליך ערקלערט, אַז ער האט אינטערוויענירט ביים רעגירונגס- קאָמיסאַר וועגען די געשעהענישען אויף פּושעיאָד 9. דער רעגיר- רונגס-קאָמיסאַר האט געענטפּערט, אַז דאָס איז גע- שעהן צוליב אַ פּאַלשער אינפּאַרמאַציע, אַז דאָרט געפינען זיך קאמוניסטען און אַז ער בעדויערט די מיספּערשטענדניש.

**צעהנדליגע פּערוואַנדעטע ביי די לינקע פּוועלי-ציון.**

דער צוג פון די לינקע "פּוועלי ציון" האט אַרומגענומען ביז 6000 מאַן און האט אויסגעזע- הען זעהר אימפּאַזאַנט. ראיז אַרויס פון קאַרמעליציי- קאַ-גאַס, וואו ס'האַבען גערעדט זעבבל און בוקס- בוים, און איז געגאַנגען איבער נאָוואַליציע, סמאַ- טשע צום מוראַנאווער פּלאַץ. דאָרט האַבען גע- רעדט זעבבל, ראַטמאַן לעוו און צוויי יאָגענטליכע, ווען דער צוג איז געגאַנגען צוריק צו קאַרמעליציי- קע און האט זיך געפונען נישט ווייט פון אַרביי- טער-היים, איז אַנאַיטאַ אַריינגעפאַהרען צווישען די דעמאָנסטראַטען און פּערוואַנדעט איין פּרוי. ס'איז ענטשטאַנען אַ מהומה, וועלכע איז אָבער אַיינגעשטילט געוואָרען.

ווען דער צוג איז אַוועק אָביסעל ווייטער, איז אָנגעפאַהרען אַ לאַסט- אויטא מיט פּאַליציי, וועלכע האט גענומען פּונדערטרייבען די דע- מאָנסטראַטען. ס'איז געוואָרען אַ געוואַלטיגע פּאַ- ניק און געדראַנג, און צעהנדליגער אַנטיילנעה- מער אין דער דעמאָנסטראַציע זענען פּערוואַנדעט געוואָרען דערוועגן פיל - שווער. מהאט די פּערוואַנדעטע אַריינגענומען אין אַרבייטער- היים, וואו פּאַנאַטאָויע האט זיי ערטיילט די ערשטע הילף.

באַלד נאַכדעם האט רעב וואַלשאַווער קאָמיר- ווייטער - זעה 5 טע זייט.

# דראהענדע לאגע אין עגירונג.

## אולטימאטום פון ענגלאנד צו דער עגיפטישער רעגירונג.

### טראנישער טויט פון א יודישער פרוי

ביי דער רומעניש-סאוועטישער גרעניץ.

קאאירא, 1. (ספ. טעל.) אין צוזאמען האנג מיט די מעלדונגען וועגן דער ענגלישער נאטע צו דער עגיפטישער רעגירונג טיילט מען מיט, אז אין דער נאטע האט די עגיפטישע רעגירונג בעקומען 3 טעג צייט אויף ארויסצוזעהן פון פארלאמענט דעם געזעץ-פראיעקט וועגן פערזאנלעכע פאנאליען, אויב די רעגירונג וועט דאס נישט טון, וועט די ענגלישע רעגירונג מוזען אָננעהמען שריט, כדי צו שיצען די רעכט פון די אויסלענדער.

בערלין, 1. (ספ. טעל.) פאָטישע ציי-טונג, מעלדעט, אז די עגיפטישע רעגירונג האט זיך היינט בעשעפטיגט מיט'ן ענגלישען אולטימאטום, היינט האט מען געמאלדען די ענגלישע זשור-נאליסטען, אז די עגיפטישע רעגירונג האט נישט בדעה אפצוטערען פון איהר פאליטיק.

לאנדאן, 1. (אטע) פון קאאירא איז מען מודיע, אז דאָרט זענען פאָרגעקומען אַ רייה בע-ראַטונגען פון מיניסטערן-קאָבינעט און סענאט צו, ליב דעם ענגלישען אולטימאטום. צוליב דער ענער-גישער און קאָטעגאָרישער שטעלונג פון ענגלאַנד איז די עגיפטישע רעגירונג גרייט צו געהן אויף הנחל. יעדענפאלס זענען אָנגענומען געוואָרען זעהר שטרענגע מיטלען אויף אָפצוהיטען די אָר-נונג אין לאַנד.

קייסיניעוו. (יט"א). פון רעזינע (א שטער-טעל ביים דניעסטער) מעלדעט מען וועגן פאָלגענ-דען טראַגישען פאַל; די טעג האָט מען אויפ'ן ברעג פון דניעסטער געפונען אַ טויטען קערפער פון אַ דערטרונגענער פרוי. ווי די אויספאָרשונג האָט דערווייזען איז די פרוי אַ בעסערע פּערזען מיט'ן נאָ-מען זיסע זוכין, וועלכע האָט געדינט אלס דינסט-ביי אַ רעזינער יוד. האָבענדיג קרובים אין רוס-לאַנד, האָט זי בעשלאָסען אָהין צו ענטלויפען, און האָט זיך צוגעפּרעזענט מיט היימישע יודישע שמוג-לערס, וועלכע האָבען זיך פּערפליכטעט זי איבער-פיהרען איבערן דניעסטער פאַר דרייסיג דאָלאַר.

בעת די קאָנטראָבאָנדיסטען האָבען גענומען קייסיניעוו. (יט"א). פון רעזינע (א שטער-טעל ביים דניעסטער) מעלדעט מען וועגן פאָלגענ-דען טראַגישען פאַל; די טעג האָט מען אויפ'ן ברעג פון דניעסטער געפונען אַ טויטען קערפער פון אַ דערטרונגענער פרוי. ווי די אויספאָרשונג האָט דערווייזען איז די פרוי אַ בעסערע פּערזען מיט'ן נאָ-מען זיסע זוכין, וועלכע האָט געדינט אלס דינסט-ביי אַ רעזינער יוד. האָבענדיג קרובים אין רוס-לאַנד, האָט זי בעשלאָסען אָהין צו ענטלויפען, און האָט זיך צוגעפּרעזענט מיט היימישע יודישע שמוג-לערס, וועלכע האָבען זיך פּערפליכטעט זי איבער-פיהרען איבערן דניעסטער פאַר דרייסיג דאָלאַר.

### דערשאַסען דעם פיהרער פון "השומר הצעיר" אין רוסלאַנד.

ריגא, 1 (טעלעגראַפיש דורך י.ט.א.) דער אָנפיהרער פון "השומר הצעיר" אין רוסלאַנד שמואל בראַנשטיין, וועלכער איז פּערשיקט געוואָרען דורך דער סאָוועטישער מאַכט, איז דערשאַסען געוואָרען דורך אַ טורמע-וועכטער דערפאַר, ווייל ער האָט פּראָטעסטירט געגען דער שלעכטער בעהאַנדלונג פון פּאָליטישע אַרעסטירטע.

עלעקטרישע בעלייכטונג אין ירושלים. ירושלים, 1 (טעלעגראַפיש דורך יט"א.) אָהער איז געקומען דער גריכישער אינזשיניער מא-גראַמאטיס, וועלכע האָט נאָך פאַר דער מלחמה בעקומען פון דער טערקישער רעגירונג אַ קאָנצעסיע אויף איינצופיהרען עלעקטרישע בעלייכטונג און וואַסער-לייטונג אין ירושלים. ווי מאַגראַמאטיס האָט ערקלערט, איז זיין סכסוך מיט דער ענגלישער רע-גירונג שוין ערלעדיגט און איינגעקען וועט ער צו-טרעטען צו דער אַרבייט.

קאאירא, 1. (ספ. טעל.) אין צוזאמען האנג מיט די מעלדונגען וועגן דער ענגלישער נאטע צו דער עגיפטישער רעגירונג טיילט מען מיט, אז אין דער נאטע האט די עגיפטישע רעגירונג בעקומען 3 טעג צייט אויף ארויסצוזעהן פון פארלאמענט דעם געזעץ-פראיעקט וועגן פערזאנלעכע פאנאליען, אויב די רעגירונג וועט דאס נישט טון, וועט די ענגלישע רעגירונג מוזען אָננעהמען שריט, כדי צו שיצען די רעכט פון די אויסלענדער.

בערלין, 1. (ספ. טעל.) פאָטישע ציי-טונג, מעלדעט, אז די עגיפטישע רעגירונג האט זיך היינט בעשעפטיגט מיט'ן ענגלישען אולטימאטום, היינט האט מען געמאלדען די ענגלישע זשור-נאליסטען, אז די עגיפטישע רעגירונג האט נישט בדעה אפצוטערען פון איהר פאליטיק.

לאנדאן, 1. (אטע) פון קאאירא איז מען מודיע, אז דאָרט זענען פאָרגעקומען אַ רייה בע-ראַטונגען פון מיניסטערן-קאָבינעט און סענאט צו, ליב דעם ענגלישען אולטימאטום. צוליב דער ענער-גישער און קאָטעגאָרישער שטעלונג פון ענגלאַנד איז די עגיפטישע רעגירונג גרייט צו געהן אויף הנחל. יעדענפאלס זענען אָנגענומען געוואָרען זעהר שטרענגע מיטלען אויף אָפצוהיטען די אָר-נונג אין לאַנד.

דערויף, וואָס אויף די דייטשע ליסטעס שטעהן אַפילו אַנטיסעמיטען.

### 10 יעהריגער יובילעי פון בעסאָראַביענס אנגעהעריגקייט צו רומעניען.

בוקאַרעשט, 1 (ספ. טעל.) צום 10-יעה-ריגען יובילעי פון דער בעסאָראַבער אָנגעהעריג-קייט צו דער רומענישער מלוכה זענען אין קייסי-ניעוו פאָרגעקומען גרויסע פּיערליכקייטען, צו וועל-כע עס זענען געקומען די מיטגלידער פון רעגענ-טען-ראַט. דער רעגענט פירשט ניקאָלאַי האָט ער-קלערט אין זיין רעדע, אז דאָס פּעראַייניגן בעסא-ראַביען צו רומעניען איז פאָרגעקומען אויף אַ גע-זעצליכען אופן און האָט אויסגעדריקט זיין האַפ-נונג, אז רוסלאַנד וועט סוף כל סוף אנערקענען די איצטיגע לאַגע.

### קאנפערענץ פון דער ציוניסטישער אפאזיציע אין אַמעריקא.

וואַשינגטאָן, 1 (טעלעגראַפיש דורך י.ט.א.) צו דער קאנפערענץ פון דער ציוניסטישער אַפאזיציע, וואָס האָט זיך היינט אָנגעהויבען, זע-נען געקומען 120 דעלעגאטען פון דער בראַנדייט-גרופע און "הדסה". פאָרויצענדער איז ריכטער יוד-יאָן מעק, ס'איז אָנגענומען געוואָרען אַ רעזאָלוציע אז אויף דעם נאָהענטסטען אָלגעמיינעם ציוניסטי-שען צוזאמענפאָהר אין אַמעריקא, וואָס וועט פאָר-קומען אין חודש יוני, זאָל אָנגעהויבען ווערען אַנ-אַקציע אַראָפּצוואַרפען די ביו איצטיגע דייטונג מיט דואי ליפסקי בראש.

קאאירא, 1. (אטע) שפעט ביינאכט איז פאָרגעקומען אַ יוזונג פון מיניסטערן-ראַט וועגען דער לאַגע, וואָס האָט זיך געשאַפען אין די בעצ-הונגען מיט געפּעט. דער עגיפטישער פּערטרעטער האָט פּערזיכערט אין אַיסערן-מיניסטעריום, אז עגיפטע איז גרייט צו געהן אויף קאָמפּראַמיסען.

לאנדאן, 1. (אָו) ווי מ'זאָגט איבער, ווערט דער ענגלישער פּלאַט פון מיטעלעלענדישען ים קאָנצענטרירט און געשיקט אין די פּאַרטען פון עגיפטע.

### 1. מאי איז ארץ-ישראל. דעמאָנסטראַציעס און ארעסטען.

ירושלים, 1. (טעלעגראַפיש דורך יט"א.) אין צוזאמענהאנג מיט'ן ערשטען מאי איז אויף היינט פּראָקלאַמירט געוואָרען אַנאַלגעמיינער שטריק אין גאַנצען לאַנד. דער שטריק האָט אויך אַרומ-גענומען אַ קליינע צאָהל אַרבייטער אַרבייטער. אין ירושלים און ים אַביב זענען פאָרגעקומען גרויסע אַרבייטער-דעמאָנסטראַציעס. די פּאָליציי האָט פּונג-דערגעטריבען די דעמאָנסטראַציעס פון די עקסט-לינקע און פיל אַרבייטער אַרעסטירט.

**“אררט”**  
זאכאדניא 43

אַרטיסטישער רעווי און קאַמער-טעאַטער  
אונטער דער לייטונג מ. בראַדערוואַן

היינט, מיטוואך - 1 פאַרשטעלונג:  
אַנהייב 9.30 אַ זייער אָופּענ  
ווידערהאלונג פון דער  
**פרעמיערע פון 6 פּראָגראַם**  
א. ב.

**שושנת יעקב**

1	אַ דעלעגאַט (7) אײ, אַבראַם
2	מלוי זמרים
3	מגיד פון ליטע
4	גנבים
5	בלויזע מיהל (10) שושנת יעקב
6	האַללע! האַללע! (11) יעקע דורל

(הנחה-בילעטען גילטיג.)

מאַרנען, דאַנערשטאַג -  
1 פאַרשטעלונג:  
אַנהייב 9.30 (הנחה-בילעטען גילטיג.)

### דייטשער אפיציר פיהרט אריין אַנטי-סעמיטיום אין דער רויטער אַרמע.

בערלין, 1. (טעלעגראַפיש דורך יט"א.) די דייטשע צייטונגען שרייבען, אז די פּערזאָן, וועל-כע האָט איינגעפיהרט דעם אַנטיסעמיטישען קורס אין דער סאָוועטישער אַרמע, איז דער דייטשער פּולקאוויק גיקאַלי. דערוועבער, וועלכער האָט אין די מלחמה-יאָהרען אָנגעפיהרט די שפּיאָנאָזש-אַקציע אין דייטשלאַנד. ער האָט אַריינגעפיהרט אין דער רויטער-אַרמע פּול ווייסע גוואַרדיעציעס און געפיהרט אַנאַנטיסעמיטישע אַגיטאַציע.

### פּערסאָנל 100 זעלנער.

ביאַליסטאָק, 1 (טעלעפּאָניש) נעכטען זענען אין ביאַליסטאָק קראַנק געוואָרען 100 זעל-נער פון 10-טען אולאנער פּל. די מאַסען-ער-קראַנקונגען זענען פאָרגעקומען נאָכדעם, ווי די זעלנער האָבען אָפּגעגעסען מיטאַן, אַזוי, אז ס'איז פּערהאַן אַ חשד דאָס זיי האָבען זיך מיט עפעס פּערסאָנל, ווי ס'זעהט אויס האָבען זיי זיך פּער-סמט מיט נישט פּריש פּלייש. די זשאַנדאַמערע פיהרט אַנאַימפּאַרשונג, דער צושטאַנד פון די קראַנקע איז נישט קיין געפּעהרליכער.

### וועגן אַריינלאַזן שוואַרצבאַרדן קיין ארץ-ישראל.

ירושלים, 1 (טעלעגראַפיש דורך יט"א.) ס'האָט זיך געפּילדעט אַ קאָמיטעט, וועלכער וועט אָנהויבען אַנאַקציע אַריינצולאָזען שוואַרצבאַרדן קיין ארץ-ישראל, דער קאָמיטעט האָט שוין געזא-מעלט עטליכע טויזענד אונטערשריפטען.

**Dr. med. I. WAJNBERG**  
CEGIELNIANA 47, Tel. 26-02.

### ישיבת חכמי לובלין

איז די היים פאַר דער תורה! נישט קיין דירת עראי, נאר אַ דירת חב-ע, עשה תורתך קב ע.

## קאמוניקאט.

מיר מעלדען דער עפענטליכקייט, אז די ענגראַסיסטען פון בלוי-געשיר אין לאַנד, ה' ראַטשטיין (פּולנאַצנא 8), שמעון ריכטער (פּאַלנאַצנא 4), געבר, פּראַוויזאָר (פּאַלנאַצנא 18), כּתריאל אַזוביצי (אַגראַדאָווא 5), האָבען דינסטאַג, דעם 1. מאי אַרויסגעשיקט מענשען מיט וועגען בלוי-געשיר אויף די מערק פון לאַנד און געלייזט מיט 100 פּראַצענט ביליגער, ווי ביי אונז קליינהענדלער, וואָס מיר זענען זייערע אָפּנעהמער אַ גאַנץ יאָהר. די מענשען זייערע האָבען אויך געהעצט די קריסטליכע בעפעלקערונג געגען די יודישע קליינהענדלער, אז זיי זענען פּאַסקאַרזשעס און לעבען פון זייערע שווערע פּראַצע, וואָס מען נעהמט פון זיי טייערער, און די יודישע קליינהענדלער פּאַשען זיך פאַר זייער געלד.

זאָל די עפענטליכקייט משפּט'ן, אז די זעלבע העררען ענגראַסיסטען, ווי: ראַטשטיין, פּראַוויזאָר און ריכטער זענען דערביי געשטאַנען און צוגעהאַלפּען. זאָל די עפענטליכקייט משפּט'ן, אז 4 ענגראַסיסטען ווילען אומברענגען 100 פּאַמיליעס צוליב זייערע אַמביציעס.

**די בלוי-געשיר-קליינהענדלער**  
פון דער שטאַט לאַדו.

806

זאל, פילהארמאניע, נארוטאוויטשא 20

היינט, מיטוואך, ד. 2. מאי ד. י. 8.30 אָופּענ אַרדענט איין דער

**לאדזער ליטעראטען- און זשורנאליסטען- פּעראַיין**

**אגרויסע יובילעי-אקאדעמיע**

לכבוד דער 25-יעהריגער ליטערארישער טעטיגקייט פון בעליבטען דיכטער

**יצחק באצענעלסאן**

I.	ליטערארישער טייל:	1. פּערשטאַרקטער "הומיר" באַר אונטער לייטונג פון פּראַפ. י. פּיי-וויש, וועלכער וועט אויספיהרען אייניגע לידער פונ'ם יובילעי.
II.	קינסטלערישער טייל:	2. די בעריהמטע אַרטיסטן-רעציטאַ-טאָרין און זינגערין פון פּאַלעסטינאַ פרוי ד"ר מרים בערנשטיין-כהן קומט ספעציעל צו דער אַקאדעמיע און וועט אויספיהרען אייניגע פון איהרע בעסטע רעפּערטואַר-נומערן ווי אויך ספעציעל איינגעשטודירטע לידער פון יובילעי.
III.	בעגריסונגען:	3. רעציטאַציעס פון יובילעי אין דיכטער-משה בראַדערוואַן, בילעטען שוין צו בעקומען אין דער קאַסע פון פילהארמאניע-זאל. נארוטאוויטשא 20.

**שלום-ווארט**

פון -

**יובילעי**

# נייער פאלקסבלאט

## דער חורבן פון קארינט.

### וואס האט געזעהן אריינעדער זשורנאליסט?

וועלכער ווייט 22.10. דאס איז פינקטליך די צייט פון דעם דריטן און שטארקען ערד-ציטערניש... געפלאצטע שינגעס, טיפע שפארעס אין דער ערד און אלץ, בוכשטעבליך אלץ - פערניכטעט: דער וואסער-רעזערוואר איינגעפאלען, די באהן-טיגאלען איבערגעקעהרט, דער וואקזאל-בנין - א שטיין אויף א שטיין נישט געבליבען.

די ערד האט זיך אין משך פון 2 שעה אויס-געהויבען אויף 70 צמ. דערנאך אראפגעפאלען, און ענדליך פערוואנדעלט געווארען אין דעם, וואס האט איצט קיין נאמען נישט.

און די שטאט?

קארינט איז געווען א שעהנע בליהענדע פארבריק-שטאט מיט 30 טויזנד מאן בעפעלקערונג, רייך, שעהן און גענוג גרויס, איז איצט גאר שווער פסטעזשעטעלעך די שאדענס, וועלכע די שטאט האט געליטען, שווער זיך פסטעזשעטעלעך, וואס פון דער שטאט איז געווארען, אז מען האט דאס נישט געזעהן.

אלע הייזער, און אויסנאם, זענען צופאלען געווארען, די קייממעס זענען איינגעפאלען, די קירכעס, האטעלען, אמטליכע געביידעס, שולעס, ווילעס, שטיבלעך קאזארמעס... אלץ אלץ חרוב. די בוימער אויסגעריסען מיט די ווארצעלען, אייזערנע טעלעגראפן-טלופעס צו בויגען, פערדערהטע שטי-קער דראס. קופעס-ווייז ליגט עס אויף דער ערד. עס האט זיך גארנישט איינגעגעבען אפצווארטעווען. פון די שטיבער, וועלכע האלטען נאך אין צופאלען ווערען, זעהט מען נאך דא און דארט א טיש, א בענקעל, א בעט.

פאליציי-פאטרולען געהען ארום דער שטאט מיט געלאדענע ביקסען און אונגעשטעלטע בא-געטעלען. עס איז ערקלערט געווארען בעלאגערונגס-צושטאנד, ריבערס און די, וואס בע'גאנב'פנען טויטע קערפערס - שיכט מען אויפ'ן ארט.

אונטער די חורבות ליגען נאך פיל טויטע, מען האט נאך נישט אָנגעהויבען צו רייניגען די שטאט. די איינוואוינער דענקען אפילו נישט ווע-גען צוריקצוקומען.

די גריכען זענען אָבערגעלייגט אין יאהר 1856 איז די שטאט דאָס ערשטע מאָל אויסגע-גלייכט געוואָרען מיט דער ערד דורך אַנערד-ציטערניש, און איצט - דאָס צווייטע מאָל.

בלאָנדשען איצט אַרום די איינוואוינער פון די צושטערטע היימען, זיי בלאָנדזשען אויף מורח, מערב, צפון און דרום און זוכען אַ נייע היים.

קארינט איז שוין אַ ביח-פולס.

געאָג, אַנעלעטערער בעדינער פון דער 5-א מיליע רופט אויס מיט אַ וויינענדער שטימע פון יענעם צוג:

— אלץ פערניכטעט, רואינירט, דריי קינדער פערשיט און דער'הרג'עט...

אומעטום די זעלבע פראגעס און עהנליכע ענטפערען:

— אלץ פערניכטעט, קיין שטיין אויף אַ שטיין איז נישט פערבליבען, טויט, טויט, טויט! דער צוג שלעפט זיך פאַמעלעך ווייטער.

בעפאַטיא, אַרקאדיא, לאַקאניא, אַכאיא, קאַרינף, אויף לינקס און רעכטס - טיפע שפארעס אין דער ערד.

די פאַרשטעלונג הויבט זיך אָן: שטיבער אָהן דעכער, נאַקטע אַוינעס מיט קוימעס...

דער צוג שטעלט זיך אָפ, דער וואַקזאל קאַלמאַקי.

דאָס וואָרט „וואַקזאל“ איז אַ שפאַס. די 30-צענטיםעטערדיגע מויערען זענען זיך צופאַלען, ווי בעת אַ האַרמאַטען-שיסעריי. די בעלקעס, פאַ-ליצעס, קוכען-מכשירים, וואַנעס - אלץ אין אַ ווילדען כאַאָס, און אויף דעם אַלעס אַ שטייג מיט אַ הוהן, וועלכע בעמיהט זיך מיט אַלע פּוּחֹת אַרויסצובעקומען אויף דער פּריי.

אויף דער זייטיגער ליניע - דער נאַטשאַנליק פון סטאַציע מיט דער פאַמיליע: איבערגעשראַקענע דענערווירטע פּנימ'ער. נאָך היינט פּערשטעהען זיי נישט פּלעטענדיג, וואָס עס איז געשעהן.

עס איז דאָך געווען גענוג צוויי סעקונדען, כדי צו ברענגען דעם חורבן. אין אַ צווייטער זייט אונטער די בליהענדע מאַנדעל-בוימער - אומ-גליקס-גרופען:

אַ פּרוי זויגט אַ קינד. דער פאַטער שטעהט דערנעבען און ווייסט נישט, וואָס אַנצוהויבען. די איבריגע קינדער שפּילען זיך מיט'די שטיקער פון דער רואינירטער געביידע, און בעמיהען זיך צו בערוהיגען די ציג, וועלכע האַט צופּראַכען אַ פּוס...

נאָך אַ שעה אַרוימגעהן און אַרוימקוקען, פּאַה-רען מיר ווייטער. דאָס שטיקעל וועג האַט אונז מנהג געווען מיט נייע 40 פּחדים אַנערד, גענוג טרויעריגע - אַפּקלאַנגען פון דער שרעקליכער קאַ-טאַטראַפּע.

מיר פּאַהרען איצט איבער דעם אָרט, וואָס האַט געטראַגען דעם נאַמען „סטאַציע קאַרינט“. אלץ איז פּערניכטעט.

עס איז געבליבען גאַנץ נאָר דער זייגער,

אַ מיטאַרבייטער פון אַ גרויסער אייראָפּעאי. שער צייטונג האַט, אויף דער איינלאַדונג פון גרי-כישען מיניסטאַרען - פרעזידענט בעזוכט דאָס אָרט פון דער קאַטאַסטראַפּע. און ער בעשרייבט זיינע אויסערגעווענהליכע איינזיקען אויף פּלאַגענדען אופן:

— „נאָך אַ נאַכט פּול מיט שרעק און אויפ-רעגונג איז געקומען דער אינדערפריה. אויפ'ן קליי-נעם וואַקזאל, וואָס ליגט אונטער אַטען, האַבען מיר זיך אַלע פּערוואַמלט: מיניסטאַרען מיט זייערע ווייבער, זשורנאליסטען און מענשען, וועלכע האַבען געהאַט זייערע נאָהענטע אויף דעם אומגליקליכען שטח.

שטומע ליפּען און פּרעגענדע אויגען.

צו די צוויי סאַלאַן-וואַגאָנען האַט מען צוגע-טשעפּעט נאָך 3 פּאַסאַזשיר-וואַגאָנען און זיי זענען אין איין מינוט איבערפּולט געוואָרען. צווישען די פּאַסאַזשירען זענען אויך פּאַרהאַן אַזעלכע, וואָס האַבען דעם זונטאַג פּערבראַכט אין אַטען, און ווי-לען נאָך אַמאָל זעהן זייער אייגענטום.

יעדערער ווייסט, אַז ער פּאַהרט, כדי זיך אַפּצוגעווענען מיט זיין היימאַט. כדי פּעסט-צו-שטעלען, אַז אַלץ איז פּערלירען, אַז מ'אַרף אַנ-צוהויבען אַ ניי לעבען, אַז פון דעם נעכטיגען רייכטום איז געבליבען אַ היינטיגע ביטערע נויט.

ס'איז אַ נסיעה צום אומגליק!

עס פּערגעהען מינוטען. דער שטח 99 קילא-מעטער פון אַטען ביז קאַרינט ווייזט זיך אויס, ווי אַנאַייביגקייט.

אין מיטען וועג - אַ ציג פון דאַרטען.

עס דערמאַנען זיך נישט-וויילענדיג די בילדער פון מלחמה-צייט: מען ענטלויפט פון אונטער'ן פּיי-ער, מענשען אין בהמה-וואַגענס מיט קריגלעך ווא-סער, קישענס, בינלעך, קאַלדעס, איבערבלייבע-נישען פון זייער געוועזענע פּערמענען, ענטלויפּען פון פּייער אָהן קעפּ, אָהן ציל...

מען ווייסט נישט וואו עס וועט מאַרגען דאָס מידע, אויסגעמאַטערטע, דענערווירטע לייב געפּי-נען רוח אין דעם נויטיגען ביסען ברויט.

הונדערטער הונדערטע עקזיסטענצען, צו וועל-כע עס געהערען שוין נאָר די ערד-שטיקלעך, וואו אַס זענען געשטאַנען זייערע הייזער.

דער צוג פון יענער זייט שטעלט זיך אָפ.

— געאָג, געאָג, זאָג, זאָג שנעלער, וואָס איז מיט'ן הויז? וואָס טופּן די קינדער? - רופט עפעס אַנעלעטערע דאַמע.

## דער רעזולטאַט פון די וואהלען אין פראנקרייך.

דאָס אויסזעהן פון פראנצויזישען פארלאמענט האט זיך נאך די איצטיגע נייע וואהלען כמעט נישט געענדערט דער קליינער געווינט פון די רעכטע בעווייזט נאך, און די פראנצויזישע בעפעל-קערונג האט סאנצאקאנירט די פאקטישע לאגע, וועלכע עקזיסטירט אין פראנקרייך, זייט דעם ווי וואנאקארע האט אין יולי 1926 איבערגענומען די רעגירונג.

די סאציאליסטען און רדיקאלען האבען אין פריערדיגען פארלאמענט נישט געקענט שאפען קיין געמיינזאמען ווירטשאפטליכען און פינאנציע-לען פראגראם.

די סאציאליסטען האבען אפילו נישט געוואלט געהען אין איין רעגירונג מיט די רדיקאלען. זיי האבען די רדיקאלען צוגעזאגט אונטערשטיצונג, בלייבענדיג אויסער דעם קאבינעט. דאן איז געקל-מען די אונגארמאלע לאגע, ווען די פראנצויזישע רעגירונג האט נישט אונטער זיך קיין מערהייט און האט זיך פערלאזען, ווי בשעתו אין פולען, אויף נייטיס.

זענען טאקע געקומען עטליכע פרובען פון העריא, בראן, פענעווע, וועלכע האבען זיך נישט איינגעגעבען, ביז ס'איז געקומען צום צענטער-בלאק אונטער דער אנהייבונג פון פראנקארע.

די דאזיגע פרארייניגונג איז נישט געווען אָפּהענגיג נישט פון די עקסט-רעכטע און נישט פון די עקסט-לינקע.

ווי ס'האט זיך שפעטער אַרויסגעשטעלט, איז אַ דאַנק דער מערהייט אין פארלאמענט, געלוי-גען פראנקארעס רעגירונג צו ראטעווען דעם פראנק און פערשטארקען פראנקרייכס פאזיציעס אויפ'ן אינטערנאַציאָנאַלען באַדען.

די היינטיגע וואהלען האבען די לאגע סאנק-ציאנירט און פראנקארעס רעגירונג איז אויסגע-דריקט געווארען פולשטענדיגער צוטרוי.

ס'איז נישט אמת דאס, וואס די פילישע רע-אקציאנערע צייטונגען האלטען, און די פארלאמענט וואהלען אין פראנקרייך האבען געגעבען א זיג זייערע פערבינדעטע. ס'לאזט זיך זעהן פיל רעדען וועגען דעם אונטערשיד פון די פראנצויזישע רע-פובליקאנער ביז אונזערע ענדעקעס. פראנקארע שטעהט פעס אויפ'ן באַדען פון פארלאמענטאריזם, וועלטיכע שול אין סאציאלע געזעגענונג.

די רעאקציאנערען אין פראנקרייך האבען נישט בעקומען קיין איין מאנדאט מעהר ווי ביי די פריהערדיגע וואהלען. די קאמוניסטען האבען פערלירען עטליכע ערטער.

אזוי ארום וועלען די פראנצויזען ווייטער בלייבען ביי זייער דעמאקראטישער אָרדנונג, לע-גענדיג דאס גרעסטע געוויכט אויף דער ווירט-שאפטליכער אָנעוואַנדמאַכונג פון פראנקרייך.

די סאציאליסטען האבען כמעט דערהאלטען זייער צאָהל מאנדאטען, פאַרדעם איז דורכגעפאלען דער אָנפיהרער לעאן בלוס, וועלכער האט אין אַ פאריזער קרייז נישט אויסגעהאלטען די קאנקורענץ פון אַ קאמוניסט.

פראנקארע האט בעקומען אַ בעדייטענדע און בעדינגלאזע מערהייט. ער דאַרף זיך שוין איצט נישט באַרגען קיין שטימען ביי העריא, און ווערען אין אַ געוויסער מאָס אָפּהענגיג פון איהם. ער בע-זיצט גענוג אייגענע שטימען, און האט נישט דער-ביי ברעה איבערצווייסען מיט די סאציאלע רדי-קאלען. דער פראנצויזישער פרעמיער פערשטעהט אויסגעצייכענט, און וואס ווייטער זיין איינפלוס וועט דערגרייכען אויף לינקס, אַלס שטאַרקער און פעס-טער וועט זיין זיין רעגירונג, און אַלץ מעהר וועט זיך זיין שטייגער רעגירען דערווייטערען פון נאָ-מען פאַשיוס.

ס'איז ערשט אַ טאַג נאָך די וואהלען און מ'קען נאָך נישט וויסען, ווי אזוי וועלען זיך גע-שטאַלטען די גרופירונגען. ס'איז אָבער זיכער, אַז פראנקארע וועט ווייטער מיט זיין אייגענער האנד האלטען דער רעגירונגס-רודער און וועט געהען אויף זיין אָנגעצייכענטען וועג סיי אין דער אוי-סערליכער און סיי אין דער אינערליכער פאליטיק.

## א קלאס, וואס לעבט פון פראצענט דאס איז דער ענגלישער מיטעל-קלאס.

און אויף דער אנדערער זייט דאס רייכע ברייט-באלפאטישע ענגלישע לעבען, וואס קיין פרעמדעס קען נישט פערביינעהן נישט בעמערקענדיג, מיר האט שטענדיג אויטערעכט פון וואגען עס נעמט זיך די דאזיגע ענגלישע רייכקייט און רחבות אין מיטען פון אַזאַ אמת געדריקטער לאגע אין לאַנד, ווען נעשעפט און אינדוסטריע איז נאך אָהן צוויי-פעל אַזוי שלעכט.

פאַר אַ לאַנגע צייט האָב איך דעם פאַראַ-דאָס נישט געקענט דערקלערען, ערשט דאָ נישט לאַנג איז דער לאַנד-ענער „ניישאָן“ (איינעם פון די וויכטיגסטע זשורנאלען אין לאַנד) ערשינען אַנאַפּאָהאַנדלונג, וועלכע וואַרפט זייער אַנאַיטער-רעכאַנס לויט אויף דער פראַגע און וועלכע עס איז פאַראַ ראַ איבערזעגענען, ווייל עס העלפט צו פערשטיין פילעס און דעם איצטיגען ענגלאַנד.

לויט דער „ניישאָן“ איז ענגלאַנד איצט דער הויפט אַ לאַנד פון „רענטיערס“, ד. ה. פון מען שען, וועלכע לעבען פון דער הכנסה פון ווערע אינוועסטיציעס. אין דעם פּערנאַנגענעם יאהר הונדערט איז ענגלאַנד געווען דאָס גרעסטע אינ-דוסטריעלע לאַנד אין דערועלס. נאַנצע 75 יאהר נאָכאַנאַנד איז דאָס לאַנד געווען די פאַבריק פון דער וועלט. דאָס האָט געפיהרט רעזע, אַז דאָס לאַנד איז אויך געוואָרען דאָס רייכסטע אין דער וועלט. לאַנד איז פאַר דער מלחמה געווען דער פינאַנציעלער צענטער פון דער וועלט. ענגלאַנד האָט געהאַט מעהר נאָלד ווי אַלע אנדערע לענד-רער צוזאַמענגענומען, געלט לינט נישט לייריג, עס ווערט אַפּוּטשטירט, אַדער אין לאַנד נופא, אַדער אין פרעמדע לענדער. ענגלישער קאַפּיטאַל (ווייטער זעה 6-טע זייט)

(קארעספאנדענץ פון לאנדאן).

אַ דריי געטון און ענגלאַנד לעבט איצט איבער אַ נייע „פראַספּעריטי“ ווי אַמעריקע.

קיין איינע פון די אַלע השערות איז נישט ריכטיג. דאָס פּערנאַנגענע יאהר איז אין עקאַנאָ-מישען זין געווען אַפּשער דאָס ערנסטע אין ענגלאַנד. דורך דעם יאהר זענען די פּערנער אינאַנאַצען געצוואַנגען געווען זיך אונטערזעגעבען צו די בעלי-ביתים, זייערע שכירות זענען אַרונטערנעדריקט גע-וואָרען ביז צו אַמיניומס. אויסער דעם איבער אַ מיליאָן מענשען, וועלכע נייען נאָך אַלץ אַרום לעדיג, אַרבייטען הונדערטער טויזענטער האַלבע אַדער פּערסעל טעג, די לאַנגע פון די אַרבייטער אין ענגלאַנד איז קיינמאל נישט געווען אויף געדרוקט ווי איצט און די לאַנגע פון די אַרבייטסלאָזע און פּשוט שרעקליך, ווי דאָס האָט אַזוי ריאמאטיש דערזעהלט דער מאַרש פון די אַרבייטסלאָזע בער-נער אף לאַנדאָן. די ענגלישע גרויס-אינדוסטריע קען נאָך אַלץ צו זיך נישט קומען. אונטערנעהמונגען זענען קיינמאל נישט געלעגען אַזוי אין דער ערד ווי איצט.

ווי אַזוי ערקלערט זיך אַפּער די רייכקייט, גרויסקייט און ברייטקייט, וואָס מען זעהט אַזוי אַפּש און ענגלאַנד? פון וואָגען נעכט זיך דאָס געלט, וואָס ווערט אַזוי פּריי און ניינג אויסגעגעבען?

מיר האָט די דאָזיגע פראַגע שוין פון לאַנג אונטערטריט. אַלס פּרעמיער אין לאַנד האָב איך אפּשער מעהר ווי די אַלעטע הושבים נעמעקס אַט דעם ווירערשפּרוך, וועלכער עקזיסטירט צויר-שען דעם גרויסען ענגלישען קרויס אויף איין זייט

אַ פּרעמדער, וועלכער קומט איצט קיין ענגל-לאַנד, בלייבט נאָנץ אַפּש שטיין אין פּרהוואונדערונג און פּרעגט זיך:

— וואו איז דאָ דער בעריהמטער ענגלישער קרויס, וועלכער דויערט שוין פאַלד זעהן יאהר? וואו זענען, איבער אַ מיליאָן אַרבייטסלאָזע? וואו איז די ארעמקייט און די ליירען פון דעם קרויס? דער פרעמדער האָט אַ גוט רעכט די אַלע פראגען צו פּרעגען, ווייל קומענדיג קיין לאַנדאָן אַדער אפילו אין אַנדערע שטעט אין ענגלאַנד, קען מען איצט קיין סימנים פון רלות און קרויס נאָר נישט געפונען. פּערקעהרט, מען געפינט, אַז אַלע גרויסע קראַמען זענען שטענדיג געפאַקט.

אין אַ לאַנדאָנער סטאַטער קען מען זעלסטען ווען אַרײַנגעווען, ווען מען בעזאָרנט זיך נישט מיט אַ פּלאַץ מיט אייניגע וואַכען פּריהער. די רעסטאַ-ראַנען, קאַפּעס און סאַנאַפּלעצער זענען שטענדיג ריי פּערנומען, פאַר יעדען קונץ שמעהען שטענדיג לאַנגע רייען מיט מענשען, וועלכע קענען נישט אַרײַנקומען. ווען עס-קומט זומערצייט, פּאַהרען כמעט אַלע צום ים אַפּ, האַלירייס“ (ווי עס הייסט דאָ וואַקאַציע), מען איז אָנגעטון געוועהנליך זעהר שעהן, עלעגאַנט און אפילו רייך. די הייזער זענען זעהן, רייך און בעקועם איינגעאַרדענט. מען זאָגט זיך קענטיג נישט אַפּ אין קיין זאָך, וואָס איז נויטיג, אפילו נישט אין לוקסוסען, און אין אַלגע-מיינ לעבס מען נאָרנישט דעם אומעמינען און גע-דריקטען לעבען, וועלכען אַמעריקאַנער צום היינטי-סטענס וואַלטען ערוואַרט אין אַ קרויס-לאַנד.

— זענען עס אַלע רי אַלע געשיכטעס ווע-נען קרויס נישט מעהר ווי אויסגעטראַכט? איז די ענגלישע נויט און אַרמיקייט בלויז נוממאח? אַדער אפּשער האָט זיך נאָר דאָס רערעל איצט פּלוצלונג

**Dr. St. Heinrich**  
 med. POMORSKA 10, tel. 47-67.  
 ספעציאַליסט פאַר קינדער- און אינערע קראַנקע. פּעהאַנדלונג מיט קיינמאליכע בערגונג-בעשטראַהלונגען וקוואַרץ-לאַמפּען. נעהמט אָן פון 4-6 נאַכמיטאַג



# דער אייביגער מאי

## צו דער היינטיגער יובל-פייערונג פון יצחק קאצענעלסאן

— פינף-אין-צוואנציג יאָר ליטעראַרישע אַר-  
בייט פון יצחק קאצענעלסאן — טאָ ווי אַלט איז  
ער דער יצחק?  
יא, טאָקי פינף-אין-צוואנציג יאָר, אָבער די  
פראַגע איז אין דעם פּאָל-נישט ריכטיג אַוועקגע-  
שטעלט: ווי אַלט איז ער דאָרף זיין, נאָר — ווי  
נישט?

עס איז דאָ אין יצחק קאצענעלסאן אַזאָ קאָס-  
מישע יונגענדיג קראַפֿט (נישט קאָסמעטישע!)  
וואָס לייטערט זיין בליק אויף פאַרם און אינהאַלט,  
וואָס האַלט אין איין שטייגערן און וואַקסען, וואָס  
שפאַרט אָן אין געהיימנישפולער ווייטקייט פון מיט-  
די גבול'ן פון ליטע און די גרעניצען פון  
ארץ-ישראל!

אין נעהם זיך נישט אונטער צו זאָגען, וואָס  
איז איהם נעהענטער, וואָס איז מעהר צום האַרצען,  
אינזער לאַדזשער דיכטער, יצחק קאצענעל-  
סאָנען.

זיין געוונטער סאָנטימענט פון אַ ליריקער,  
ראַמאַנטיקער, מיסטיקער ווערט בשפּע שפּעריש  
אין אַלע גרעניצען פון דער נאָרער וועלט, אָדער  
ריכטיגער — בכל תפוזות ישראל.

זינגט ער טאָקי אויפ'ן אינטערנאַציאָנאַל-  
נאַלען ים זיין אייגען יודיש ליד, וואָס  
טראַגט שטענדיג זיין אייגענעם חוּמ, זיין  
בלויזע קלאַריקייט און דעם פּערל-גלאַנץ פון אַ  
טרעהר —

יצחק יצחק — און יצחק האָט אַיפּגעלאָכט,  
דער נאָמען אַליין איז דאָך דאָס געבענשטע  
געפיהל פון מענש. די וואַנדערליכע תנועה פון  
שמייעל, וואָס אונטערשיידט דעם מענש פון דעם  
אַנדערען בעל החיים.

און יצחק קאצענעלסאָנען פּריליכער, צי  
אומעטיקער, צי גאָר סודות'דיגער שמייעל — דער  
שמייעל פון זיין וואָרט איז אַיטלעך מאַל און  
שטענדיג פּערזענלעך מיט דעם גלאַנץ און — מאַט-  
קייט פון אַ טרעהר.

נישט דאָך קיין שטערערע זאָך, ווי אַ קינד,  
וואָס געוויין טרעהרען קייקלען זיך איהם גאָך פון  
די אויגען, און ער צולאַכט זיך פּלוצים ביז אַבסאָ-  
לוטער לייכטיגקייט און העל-זעהענדיגקייט!  
אָדער —

נאָך אַ גוט-רעגען אין מאַי, ווען די טראַפּענט  
ווערן פּלוצים — דימענטען, צעשפּליטערט זונען,  
און די בלויקייט בעקומט דעם אַרעאָל, די קרוין  
פון רעגענפּאָלען.

האָב קיין עגמת נישט, ליבער ברודער יצחק:  
דער יוביליאַום וועט אויך אַדורך (ס'איז אַ פּאָס-  
פּאַרט זאָך!)  
הבל ובל וגם יובל הבל...  
אָבער דערפאַר וועט דאָך פאַר אונז בלייבען  
דיין אייביקער בלוי-אויגיקער מאַי!

## היינט — פייערליכע אַהאַדעמיע לכבוד יצחק קאצענעלסאן

דאָס גאַנצע יודיש-דענקענדע און יודיש-פיה-  
לענדע לאָזן וועט היינט בעגריטען דעם דיכטער  
יצחק קאצענעלסאָנען צו דעם 25-ייהייגען יוביליאַום  
פון זיין ליטעראַרישער טעטיגקייט. יצחק קאצע-  
נעלסאָנען איז דער נאָמען, וואָס איז בעקאַנט יעדען  
איינציגען וואָס האָט זיך ווען עס איז אינטערעסירט  
און געלייטעט אַ יודיש בוך, וועלכער האָט פּער-  
שטענדיג אַ פּאַר אַ יודיש ליד, וועלכער ווייסט  
וואָס עס איז ליטעראַטור פאַר קינדער. דעריבער  
איז דער יובל פון קאצענעלסאָנען די פּאָפּולער-  
סטע ליטעראַרישע געשעהעניש וואָס ס'איז ווען  
פאַרגעקומען ביי אונז אין שטאָדט. דעריבער גריי-  
טען זיך זיינע פריינד און פּערפּהרער איהם צו בע-  
גריטען און ווינשען אריכת ימים פון פּרוכטבאַרער

# אויפרוף פון ועד הרבנים אין לאדז

## וועגען תורה-צענטראַלע: „ישיבת חכמי לובלין“

אין אונזער שטאָט איז געקומען אַ חשוב'ער  
נאָכט, דער גרויסער גאון הרב ר' מאיר שפירא  
שליט"א, דער פּיעטראָווער רב און אַזוי ווי זיין  
נאָמען איז אויך זיין גרויסע אויפגאַבע, צו בע-  
לייכטען דאָס יודענטום מיט תורה און חכמה,  
אַ פאַר יאָר וועגן שוין אַדורך זינט השי"ת האָט  
איהם מופת געווען מיט'ן הייליגען געדאַנק, מחויר  
צו זיין עטרה ליושנה, אונזער גרויסער גאָסט איז  
דאָן צוגעטרעטען צום ווידערבוי פון די מוסדות  
התורה, וועלכע ס'האַבען נאָך געגרינדעט די גרולי  
פאַר אַרבעט מיט 400 יאָר צוריק, די גאָנצע און  
יענער צייט, האָבען בעשטימט אַלס תורה-צענטר,  
די היסטאָרישע שטאָט לובלין און פון דאָרט  
איז די תורה פּערשפּרייט געוואָרען פאַר'ן גאַנצען  
פּאָל ישראָל, די מפרשי התלמוד און גרולי פּוסקים  
האַבען דורכ'ן לובלינער מרכז התורה, ערצויגען  
אַנציע דורות תלמידי חכמים, וועלכע זענען געווען  
די מנהיגים פון יודישע קהלות איבער'ן גאַנצען  
לאַנד.

פּאַנצע יאָהרען אָבער איז צוליב פּערשידענע  
סבות דאָסזעלבע אָרט געווען חרוב ומוחרב, און  
דעם קול תורה האָט מען צעהנדליגער יאָהרען אין  
אַמאָליגען מקום תורה, מעהר נישט געהערט.

צום גליק טאָקי, איז געקומען דער פּיעטריקאַ-  
ווער גאון, און אָנגעהויבען מעהר זיין דאָס פּוילי-  
שע יודענטום אויפצובויען אין דעם היסטאָרישען  
לובלין אַ געשיכטליך מאָנימענטאַל תורה ווערק א.ב.  
„ישיבת חכמי לובלין“, וואו ס'זאָלען נתחנך ווערען  
תלמידי חכמים, גאָנצים, אַלס צוקונפּטיגע מנהיגי  
העדה פאַר די יודישע קהלות.

דער געדאַנק פון אַזאָ רייניג געוואָנענער אונ-  
טערנעהמונג האָט אָבער מכתחילה אָנגעוואָרען אַ  
פּחד און ביים לעגען דעם גרונדשטיין איז מען גע-  
ווען פּעסימיסטיש אין אַ גוטען אויסגאַנג פּונ'ם  
געפּלאַנטען בנין.

איצט ענדליך, אַ דאַנק דעם אינגעהויערן מסירות  
הנפש פּונ'ם פּיעטריקאווער גאון, וועלכער רהט  
נישט טאָג און נאָכט און האָט געוואַנדערט אין די  
ווייטסטע לענדער און טאַקע אַליין מקיים געווען:  
„מיינע אויגען וועל איך קיין שלאָף נישט צוואַרען  
ביז פאַר גאַט'ס תורה וועל איך געפּינען אַ מקום  
מונחה“ — איז שוין געלונגען דעם מקדש-מעט אויפ-  
צובויען, און אַט שטעהט שוין דאָס ריזיגע הויז,  
וועלכעס וועט פּאַרזען זיינע טירען פאַר

סוועלדענע תלמידים, און שוין נאָהענט איז דער  
איינער דאָס יודישע פּאַלק איז נאָך געווען צוברעקעלט  
תורה צענטר פאַר'ן גאַנצען יודענטום, וועט אויך  
זיין אויסגעקריצט די אַזוינע אָפען צו זיין פאַר אַלע  
למוד התורה און — תלמידי חכמים מצהרען דעם שלום  
אין דער יודישער וועלט!

דעריבער רופען מיר אויך, אַלע לאָדזער יודען, וואָס  
איהר שם'ן פון אייביג אָן אַלס ליבהאַ-  
בער פון תורה און נדיבי לב. ערוואַכט אַליין און זייט  
מעורר יעדען יוד מיט אַ פּרייטער האַנד צו  
העלפּען אין דער גרויסער מופת, שוין ענדליך גמר צו  
די מצוה וועט גערופען ווערען אויפ'ן נאָמען פון  
זיי אייביג ביישטעהן אין דער שכר איז גרויס — אַ  
לעבעדיגער בוים איז די תורה פאַר די וואָס  
דערהאַלטען זי, און איהרע אונטערשטיצער זענען  
מיר חתומען מיט פּיל דאַנקבאַרקייט און  
שליחא דרחמנא מרביץ צו זיין ביים יודישען פּאַלק.

ועד הרבנים פה לאדז.  
(-) ליבוש ראָזענבערג, (-) מרדכי ניסן קרול  
(-) משה דוד דאָמב, (-) פינחס ווינזאָט  
(-) משה מנחם סג"ל, (-) אַברהם ישעי' יוסטמאַן  
(-) יוסף פּינער, (-) ישראל פּרידעל

# קול קורא מועד הרבנים בלאָדז, על דבר „ישיבת חכמי לובלין“.

בא חכם לגבולנו רב גאון וגדול הר' מאיר  
שפירא שליט"א האבד"ק פיעטראָווער כשמו כן הוא  
מאיר עיני חכמים, זה איזה שנים שהעיר השי"ת  
את רוחו להחזיר עטרה ליושנה לחזור ולבנות  
מוסדות התורה ויסוד תקיפי קדמאי מאורי הגולה  
במדינת פוילין לפני ארבע מאות שנה בערך  
הגאונים בימים ההם קבעו מרכז התורה בעיר  
לובלין ומשם יצאה תורה והוראה לכל ישראל.  
מפרשי התלמוד והפוסקים שעשו התורה פשוטה-  
ערוך, ותלמידיהם כיוצא בהם גדדו והרביצו תורה  
לכל המדינה בכל עיר ועיר, ומפני תוקף הנלות  
אמנם, כמעט נשתכחה חמדת ישראל ער שבא ר"מ  
וקרא בקול גדול להניח אבן פינה במקום הקדוש  
אבן שתי' שממנה הושחת העולם לחזור ולבנות  
חברותי' לקבוע ישיבה לכל מדינת פוילין בשם  
„ישיבת חכמי לובלין“.

הרעיון הזה הרגין לב כל ישראל אבל פחדו  
לרגל ההוצאות של הבנין הגדול הנדמה כהר, אולם  
ר"מ עוקר הרים ומסר גופו ונפשו להיות נודד  
ממקומו בטטוליא דגברא למקומות הרחוקים וקים  
בעצמו „אם אתן שנת לעיני לעפעפי תנומה עד  
אמצא מקום לה“ והנה הפל רואים כי הוא גברא  
דמארי' סייטי', כי הוציא הדבר מכת אל הפועל  
לבנות מקדש מעט בית נרוץ ונזרף להחיות תלמידים  
לארץ-ים. — וכמו שמרכז התורה זה נתיסד במדינתנו  
או לפני ארבע מאות שנה טרם נתהלק בית-ישראל  
למפלות כן חרת גם היום על דגלו לכל בחירי  
חמד לומדי תורה שיבו בנים לגבולכם ות"ח מרבים  
שלום בעולם.

ועתה נקרא אליכם אנשי עירנו הנודעים  
מעולם לחובבי תורה ונדיבי לב התעוררו בהתעוררת  
רבה לעשות צדקה וחסד ביד רחבה עתה לעת  
הגמר ולגמור הבית הגדול הזה בית שיגדלו בו  
תורה ויראה והמנוה נקראת על מי שגומרה,  
צדקתכם תעמוד לעד ושכרם הרבה מאד, עץ חיים  
היא למחויקים בה ותומכיה מאושר להתברך בעושר.  
החיות בתורה רבה והחוקת טובה להנאון  
הנ"ש שהוא שליחא דרחמנא להרביץ תורה בישראל,  
ובאצתה"ח י"א אייר לסדר נדבותכם אשר  
תתנו לה' תרפ"ח.

סוועלדענע תלמידים, און שוין נאָהענט איז דער  
איינער דאָס יודישע פּאַלק איז נאָך געווען צוברעקעלט  
תורה צענטר פאַר'ן גאַנצען יודענטום, וועט אויך  
זיין אויסגעקריצט די אַזוינע אָפען צו זיין פאַר אַלע  
למוד התורה און — תלמידי חכמים מצהרען דעם שלום  
אין דער יודישער וועלט!

דעריבער רופען מיר אויך, אַלע לאָדזער יודען, וואָס  
איהר שם'ן פון אייביג אָן אַלס ליבהאַ-  
בער פון תורה און נדיבי לב. ערוואַכט אַליין און זייט  
מעורר יעדען יוד מיט אַ פּרייטער האַנד צו  
העלפּען אין דער גרויסער מופת, שוין ענדליך גמר צו  
די מצוה וועט גערופען ווערען אויפ'ן נאָמען פון  
זיי אייביג ביישטעהן אין דער שכר איז גרויס — אַ  
לעבעדיגער בוים איז די תורה פאַר די וואָס  
דערהאַלטען זי, און איהרע אונטערשטיצער זענען  
מיר חתומען מיט פּיל דאַנקבאַרקייט און  
שליחא דרחמנא מרביץ צו זיין ביים יודישען פּאַלק.

# בלוט'יגער 1. מאי אין ווארשאַ

(ענדע פון דער 1-טער זייט).

טעט פון די לינקע פּוועלי ציון אָפּגעהאלטען אַ רייני-  
גענער ויזונג און פּעשלאָסען אויפּפּאַרערען די  
פּוועלי ציוניסטישע פּראַקטישע אין שט.ראַט אויף  
דער נעהנטסטער זיזונג פון שטאַט-ראַט אַרײַנצו-  
טראַגען אַנאָינטערפּעלאַטישע, איינצואַרדנען אַ פּראָ-  
טעסטימיסטיג, און צוגויפּואַמלען די מאַטעריאַלען,  
וועלכע זאָלען צוזאַמען מיט די פּאַטאַגראַפּועס פון  
די פּערוואַנדרעטע און צושלאָגענע צוגעשטעלט ווערען  
אַלע לינקע סייס-פּראַקטישעס.

ווייטער איז פּעשלאָסען געוואָרען אַנצוהאַבען  
אַ זאַמלונג לסוף ה' פּערוואַנדרעטע, וואָס ווער  
לען חרשים לאַנג זיין אויפּפּערויני צו אַרבייט, צויר-  
שען די געליטענע זענען דאָ אַרבייטער מיט צובראָ-  
כענע הענט, אייניגע האָבען פּעקומען בלוט-שטיי-  
צען א.א.וו.

די מאַט-אַקאַדעמיעס אין „אונזער היים“ אויף  
קאַרמעליצקא 23 און אויף רלוונג 50 האָבען זיך  
פּערוואַנדרעלט אין גרויסע פּראַטעסט-פּערוואַמלונגען.

# ביי די רעכטע פּוועלי-ציון

די רעמאַנסטראַציע פון די רעכטע פ.צ.  
איז אַדורך אָהן שפּערוונגען אַ אַזוי אַרײַם פון דויעק  
11 צום מוראַנאווער פּלאַץ. דאָ האָבען גערעדט  
עסליכע רעדינער, ווען ס'זענען אָנגעקומען די לינקע  
פ.צ., זענען די רעכטע אַוועק, און אַווענד איז אין  
לאַקאַל אויף שוועטע יערסקע פּאַרעקומען אַנ-  
אַקאַדעמיע.

# די צאהל ארעסטירטע

אין משך פו וואָס זענען אַרעסטירט געוואָרען  
אַנ'ערך 500 פּערוואַן. מ'האָט די אַרעסטירטע באלד  
גענומען אויפ'ן פּערהער און פּיסלעכווייז אָנגעהויבען

אַרויסצולאָוען, אַזוי אַז אַרעסטירט וועלען בלייבען  
עסליכע און צוואַנציג פּערוואַן.  
**אַבקראַנגען:**  
די קאָמוניסטישע האָבען אַרויסגעלאָזט אַ קאָ-  
מוניקאַט הענען די געשעהענישען, זיי שרייבען, אַז  
אַ ס'איז נישט געווען קיין געשלעג צווישען אַרביי-  
טער, נאָר אַנפאַלען אויף ווערן.  
די פּ.פּ.ס. ערקלערען, אַז די געשעהענישען  
זענען אַ רעוולוטאַט פון פּראָפּאַקאַציע.

# דאָלאַר-הבוע

נעכטיגע ציהונג.  
וואַרשאַ, 1 (טעלעפּאָניש). ביי דער נעכטי-  
גער ציהונג פון דער דאָלאַריבוקע האָבען געוואו-  
נען פּאַלענענע נומערען:  
8000 דאָלאַר אויף נומער 434104  
3000 דאָלאַר — 853902  
1000 דאָלאַר — 141875 222581 805704  
956161 288311  
500 דאָלאַר — 482171 224632 589397  
775660 440034 836316 715029 401171  
165645 142081  
100 דאָלאַר — 003858 295318 376694  
841920 979534 079472 941808 111936  
020280 711403 667608 468891  
536486 972129 988170 604656 857823  
839741 225250 187395 041357 923725  
375250 865070 193986 046416 323589  
514854 618797 146466 480338 251031  
592442 888980 004508 005607 426647  
464318 681785

**דער איבעראל-בעוואוסטער ערשטקלאַסיגער**  
**פּענסיאַנאַט**  
**על ביינגער, קלאַם**  
(וויעווירטשין) וויללע מעסנער, אין וואַלד  
**איז שוין ערעפענט.**  
בעמערקונג: גענויע אינפארמאציעס ערטיילט דער אינהאַבער ביז פריי-  
טאָג, דעם 4-טען מאַי, טעגליך פון 4 ביז 6 נאָכמיטאָג  
קאַמינגנא 1 (צווייטער טויער) ביי עפּשטיין.



# פראוויניז מעשה לעך.

יאה, (אומעטום, האו עס שטעט, יוה"י מיטען א צרה...) עס איז געזען וואהלען און וואו וואהלען — שמעקט מיט פערש, מיט מסירות, מיט פראקטיקאל, מיט סאָנדר און אַזוי ווייטער א. א. א. און אָבער, אַז וואהלען אַלע שמעקען מיט... ברוך הוא, ברוך שמו אמן! — האָט מען נאָך אין ערניץ נישט געהערט, בלויז אין קיין קאָנסטאַנטין, וועט עשה שיהי פך היה:

קאָנסטאַנטין האָט זיך געגרייט צו די וואהלען נישט ערנער פון כל הפּוּזוֹז יִשְׂרָאֵל: מ'האָט נער בראַכט דרשנים, רעדנערס, אַנטאַטאַרען, מ'האָט געקלעפט פּלאַקאַטען, געריסען פּלאַקאַטען, געשלאָגן עקל זיך, געוועלט, פּערפּאָהרען זיך אין טאַטענס טאַטען אַרײַן, נישט ערנער, ווי אין לאַרד, קאָועראַר יעזקע, אָרער פּלערער יעזקע... און אַז עס איז געקומען דער גענאַרטער טאַג — דער 4טער מערץ אין קאָנסטאַנטין האָט זיך אַויפּגעפּאַסט פּלאַךר הער און גענאַנען אַנשים ונשים וטף צו דער וואהל-אורען.

דאָס זיך גאַנץ ליטיש פון קאָנסטאַנטיןער פּירנער, וועלכע זענען גענאַנען ערפּילען אַ פּירנער-ליבען הוב נישט געקוקט דערויף, וואָס הינטער די פּערניעס איז געזען אַזוי וואָרעם און די זון האָט אַזוי ליבליך, ווי אַ פּלעזירערעל, אַרײַנגעשמייעלט רודף די פּענסטער, פּערמאַנט אָבער קאָנסטאַנטין אַוויך, אַ חוץ ווייבער, קינדער און אַנדערע מענשען — אַנאַטלעס, אַ פּלעזירערעל, אַ מלמד און... ברוך הוא וברוך שמו אמן! — איז דער אַטלעס געשטאַנען אַוויך און זייט און „אַטאַקירט“ פאַר זיין ליסטע און דער מלמד מיט די קינדער זענען געשטאַנען אַוויך דער צווייטער זייט און אַנטירט פאַר זייער ליסטע, שרייט דער אַטלעס:

— יודען לאַיט זיך נישט פּערפּיהרען פון דער פּינסטערער מאַכע — נעהמט אַנאַכטעזענטעל...! — ענטפּערט איהם דעם מלמד: — אַכטעזען איז אַכטעזען און קרעכעזען און דריי-אונדרייסיג געווינט.

די קינדער, מייענדיג, אַז זייער רבי האָט גער מאַכט אַ ברכה, ענטפּערן הויך, אַוויפּן קול: — ברוך הוא וברוך שמו אמן! — שרייט דער אַטלעס: — יודען, דרייאַונדרייסיג איז פּוּשט, אַכטעזען האָט מעהר שאַנסען צו געווינען, ווייל ס'איז נאָהנט פון 21... — ענטפּערט דער מלמד: — ימחד שמו ואלכו ויערען! קאַרטע-שפּילער! און די קינדער זאָגען נאָך: — ברוך הוא וברוך שמו אמן... האָט דער אַטלעס געזען, אַז אַלע קינדער זענען ער נישט איבערשרייען, האָט ער גענומען אַויס-האַקען זיין, איז געקומען פּאַליציי, פּעמאַכט אַ פּראָט סאַקאַל, נאָכ'ן פּראָטאַקאָל זענען געזומען „וועוואַ“ גיעט און דאָ קומט דאָס סאַמע עיקר-שטע... אַהאַרן-שליפּסח האָט געאַלט זיין די „ספּראַווע“ אין סאָנדר, און מיט צוויי טאַג צופּויער געקומען דער אַטלעס צום רב און גע'מעהט:

— איך האָב געשלאָגען דאָס מייענע האָב איך אַפּגעטון, געווינט האָב איך, ווייל איך מיט „אַ פּענעראַנענעס“ נישט געהן אין סאָנדר אַרײַן כּוּויל האָבען אַ ריקהוזה און וואָס דער הייליגער רבי וועט מאַכען, וועט זיין געמאַכט, האָט דער רב געשיקט נאָך דעם צווייטען צו און גע'פּסקט, אַז דער אַטלעס דאַרף צאָהלען צוואַנציג וואַטעס קנס, צוואַנציג וואַטעס איז צוואַנציג וואַטעס, אלא,

# יודיש מעאטער אין זאך פילדארמאניע, נארוואוויטשא 20

וויכטיג נייעס! פּרעהליכע נייעס! איבעראשענדע נייעס!

פון שבת, דעם 5טען מאי הויבען זיך אן די גאַסטראָלען פון דער איבעראל בעקאַנטער סאָברעט'ן אין אַמעריקאַ

# בעמתי העניג

וועלכע וועט אױפּטרעטען אין אַ נייעם רעפּערטױער, וואָס איז ספּעציעל פאַר איהר געשריבען געוואָרען אין אַמעריקאַ

די סבירער התונה מאלי-דאלי אוי דאם א בחור זע פרייליכער מאטראו

איינצעלייטען פון רעפּערטױער לעוט אין דאָנערשטאָג דיגען אַנאַנס. בילעטען שוין צו בעקומען אין פּילדארמאניע-קאַסע.

# יודישע עצות.

7353. 7. פונג. אייער ענין איז נישט קיין לייכטער. דאָס פּערופּען זיך אױפּן מאַטיוו, אַז די וואַינינג גע-פינט זיך אין אַ נייעם בנין, גיט אייך אין בעס-טען פּאַל אַ גרונט צו פּאַדערן אַ העכערע סומע דיר-העלד אָבער בשום אופן נישט אַנגעקומענע דער צווייטער מאַטיוו, אַז עס האַנדעלט זיך וועגען אַ זומער-וואַינינג איז אױך נישט פּיל יכער.

אמת, זומער-וואַינינגען אונטערדיגען טאַקע נישט דעם דעקערט אָבער נאָר אין דעם פּאַל, ווען זיי זענען פּערדינגען צו סעזאָן-געסט. דער דאָזי-גער פּאַרשריפט קאָן אָבער נישט אַנגענומען ווע-רען לגבי אַ שטענדיגען איינוואַינער. איבריגענס קאָן נאָך נישט יעדעס קליינע שטעטעל בעטראַכט ווערען פאַר אַ זומער וואַיניג-אַרט. הגם ס'קומען דאָרט צופּעליג אַהין אַ געוויסע צאָהל סעזאָן-געסט.

דער דאָזיגער אומשטאַנד מוז בעשטעטיגט ווערען דורך דער הויפּט-געזונדהייט דירעקציע.

7354. א. פּאַנסעל. 7355. אַ געטרייער לעזער פון נייעס מאַרק. 7356. שאַבשעוויטש.

וועגען אייערע ענינים דאַרפט איהר זיך פּער-שטענדיגען פּערזענליך מיט אונזער יוריסט, טענליך פון 3-4 מיטברענגענדיג די צייטונג.

# ים-שלאכט ביי די פאללען.

פילם וואָס איבערשטייגט דעם פּערבאַטענעם אין פּוילען פּאַנצער-שיף „POTEMKIN“ מאַרגען פּרעמיערע אין „CZARY“

ווי די ביזט געוואָרען דער הערשער איבער מייך גוף. ראַבערט האָט צוגעשאַקלט מיט'ן קאַפּ און געשמיכעלט.

— איך לייקען נישט — האָט סאַלאַמע פּאַרט-געזעצט — איך פּיהל, אַז איך פּערגעטער דייך! איך פּיהל, אַז איך בין שוין אינגאַנצען דיינע, און אַז איך וועל דייך נישט איבערלאָזען אַליין פאַר קיין שום פּאַל נישט! אויב איך וועל דייך אַמאָל פּער-ראַטען — דאַן מעגסטו מיך דערהרגענען!

זי האָט אױסגעשטרעקט צו איהם איהרע ליי-פען מיט אַ לאַנגען זשענעס קוש פון שוואַרצער ליידענשאַפט...

נאָך דעם, ווי זיי האָבען אױפּגעוואַכט פון די הייסע לאַקסעס, מיט וועלכע זיי האָבען זיך מהנה געווען, האָט זיך ראַבערט אַוועקגעזעצט אױפּ'ן ברעג בעט און אַ זאַג געטון:

— און איצט, סאַלאַמע, לאַמיר זיך אַרומרע-דען וועגען עיקר ענין. פון היינט אָן בין איך — באַראָן איידעלשטאַט, אַנאַמעריקאַנער פון אַפּשטאַ-מונג. עס דאַרף אַזוי צו זיין, אַז מײן פּאַטער איז געווען נישט קיין פּשוט'ער יוד, ווי דו שטעלסט זיך פאַר, נאָר — פּונקט פּערקעהרט — אַ נײַ-יאַר-קער באַנקיר און עמיגראַנט פון דייטשלאַנד. דו, דו — ביזט מײן פּרוי, מײן פּאַקטישע פּרוי, און מיר בעזיצען אַ גרויס פּערמעגען. דאַרפסט נישט פּערגעסען, אַז מיר שטעלען מיט זיך פאַר אַדעליגע פּרעמדלענדער, פּעסטע ביי זיך און גלייכצייטיג גוט דערצויגענע. קיינעם וועט דאַן נישט איינשאַ-לען צו פּרענען ביי אונז וועגען דאַקומענטען!

— דער זייגער אױפּ'ן קאַמין האָט אַפּגעשלאָ-גען צוועלף.

# דער טאנץ ארום גאלדענעם קאלב.

ווייסט איהר, וואָס עס הייסט אַליקאַסאַ? קאַליפּאַרניע? טראַנסוואַלי? דאָס זענען לעגיונער פאַר גאַלד-גרעבער! און — איך בין אױך אַ גאַלד-גרעבער, סאַלאַמע! — האָט ראַבערט שטאַלץ אַ זאַג געטון — איך בין אַ גאַלד-גרעבער, נאָר פון אַ ספּעציעלען מין! און איצט האָב איך בע-שלאָסען צו ווידמענען צעהן יאָהר אױף דערשלאַ-גען זיך צו אַ קאַפיטאַל פון אַ מיליאָן דאָלער! — אַ מיליאָן דאָלער! — האָט סאַלאַמע אױס-געשריגען.

— יאָ, און דאַן וועל איך זאָגען: „גענוג אױף דערווייל!“ פּדי אָבער צו דערגרייכען אַזאַ רייכטום, פּערמאַן איך בלויז צוויי מיטלען, און איך ווייס נאָך נישט, וועלכער פון זיי איז דער בעסטער. דער שרשטער — איז קאַרטען-שפּיל, שפּיל אין וואַלעסקע, פּערד-געיעגען און דאָס גלייכען; דער צווייטער מיטעל איז — ליבע! וועבסטפּער-שמענליך, אַז איך אַליין בין נישט בכוח צו עקספּלאַטירען די דאָזיגע צוויי קוואַלען פון הונטה... איהר פּערשטעהט? הייבסט שוין מיך אָן צו פּער-שטעהן, סאַלאַמע? סיי איך, סיי דו טאַרען זיך נישט אַפּשטעלען פאַר גאַרנישט — וועלען מיר גיין עקשנאָרטיג צום אַנגעמערקטען ציל, און איך בין איבערצייגט אין דערפאַלג. אַ חוץ דעם וועלען

מיר די דאָזיגע צעהן יאָהר לעבען אױף וואָס די וועלט שטעהט, אין עזר און כּבוֹד, פּירשטליך, פּליקענדיג די בלימען פון פּערגעניגענס, און מיט דער פּעסטער איבערצייגונג, אַז די וועלט איז אַן-געשטאַפט און אַנגעפּראַפט מיט שוטים און אי-דיאַטען...

האַבערט האָט אַ שמיכעל געטון און מיט אַ געלעכטער צוגעגעבען:

— זיי אַפּענהערציג, סאַלאַמע, און אויב מיינע פּלענער קרייציגען זיך מיט דיינע געפּיה-לען, זיי שטימען נישט מיט זיי, דאַן בלייבט אונז נאָר אױס צו שיידען זיך. איך וועל איבערלאָזען ביי זיך אַ צאַרטע ליבע-ערינדונג. אַנערינדונג פון אַ וואַינדערבאַרער נאַכט, וואָס איך האָב מיט דיר פּערבראַכט, אַ העלע דערמאַנונג וועגען דיינע גאַלדענע האָר, און איך וועל אַוועקטראַגען מיט זיך דעם בלומען-ריח פון דיינ ברעכטיגען קערפּער... איך וועל זיך דאַן לאָזען גיין אַליין אין דער וויי-טער וועלט-אַרײַן, אָהן ספּק מיט גרויסע שוועריג-קייטען, אַ סך ריוויקירענדיג דערביי און מיט ווע-ניגער זיכערהייט און דערפאַלג.

ראַבערט האָט איהר אַנגענומען פאַר די הענד און אַריינגעקוקט פאַרשענד אין די אױגען.

— און ווייס נישט, אין וואָס בעשטייט דער פּישוף פון דער שטימע! — האָט זיך סאַלאַמע שטיל אַפּגערוּפּען — איך קאָן נישט געפּינען קיין פּאַסיג וואָרט ווי צו בעצייכענען די פּער-שפּורונג, וואָס בעהערשט מיך, ווען דו רעדסט. די אַלע שרעקליכסטע זאַכען, וואָס דו לייגסט מיר אָבער פאַר איך זאָל זיי אַדורכמאַכען בשותפות מיט דיר, ווערען פאַר מיר אַנגענעהם און אַנציהענער. דו ווערסט דער הערשער איבער מײן שכל פּונקט אַזוי

אין אַ פּערטעל שעה אַרום האָט מען זיי שוין אַריינגעטראָגען ס'עסען.

מיר וועלען דאָ פּערבלייבען — האָט ער געזאָגט — ביז'ן סאַמע אַוועקפאַהרען קיין צאַפּאַט. דו וועסט אַזוי גוט זיין, טייערע סאַלאַמע, זיך בעוואַרענען מיט אַנעלעגאַנטען טאַלעט, וואָס זאָל זיך נישט ספּעציעל וואַרפּען אין די אױגען. מיר זענען, פּערשטעהטו מיך, אַמעריקאַנער פון אַ מאַ-דערנעם שניט, און אונזערע מעלות ווייזען זיך אַרויס אין גוטען געשמאַק. פּערשטעהסט?

— יאָ, כ'פּערשטעה! — איך גיב דיר אױפּ'ן טאַלעט דרייהונדערט דאָלער.

— ס'איז צו-פּיל! — האָט אױסגערוּפּען די יונגע פּרוי.

— ליידער, איז עס אפילו צו וועניג! נאָר קנאַפּלעך! אין דער צוקונפט וועסטו פּערשטעהן, אַז ס'איז אַזוי ווי איך זאָג. דערווייל אָבער וועסטו זיך מוזען בענוגענען מיט דער דאָזיגער קליינער סומע.

אַרום דריי אַ זייגער האָבען זיי זיך ביידע געלאָזט גיין אין שטאַט אַרײַן. ביידע — אין בע-זונדערע ווייטען.

(פּאַרטועצונג קומט.)

קינא "MIMOZA" 178 קילינסקי 178
דאס גרויסע מאָנאָמענטאַלע מיסטערוערק פון דער פילם-קונסט לויט דער בעוואוסטער ערצהלונג פון Jose Germain „La Vestale du Gange“ א. ג.

ראמאנב-דער מורה-מעמפל-דינערין

אין די הויפט-ראלען די בעוואוסטע פילם-אַרטיסטען, וועלכע רופען ארויס ביים צושייער די גרעסטע בעוואונדערונג:
Bernard Goetzke, Regina Thomas, George Melchior, Camille Bert
דער נעכטער „ווען אמאן ליבט“ פראגראם:

פערלאג „מסורה“ לאדו.

זכרונות

פון בעוואוסטען גאון און בעריהמטען שחדלן לטובת דעם רוסיש-פּוילישען יודענטום

הרה"ג מהור"ד אלי' היים מייזל זצ"ל

אין די דאזיגע זכרונות ווערן אונטערן אויסזעהלעך געשילדערט אלע מעשים און שחלכות, וואס רבי אלי' היים זצ"ל האט ארויסגעגעבן אין זיין לעצטען יאר פון זיין לעבן. דער רוסישער ווערונג אין פערטער-בונד, וואס אהין ער איז ארויסגעוואקסן געווארן זעהר אפט אלס עקספרט אין פערשידענע יוד. אנגעלעגענהייטן. און אויך זיין ריכטיגע מענטשן און לאדו, וואס ער איז געווען רב בערך 50 יאהר.

א. מ. גרובשטיין, לאדו, ווסכאדניא 54. פאר די לעזער פון „פאלקסבלאט“ - נאך 3 זעקסטע, געבונדען 3.75 זל.

וויכטיג פאר העררען!

אין מאך בעקאנט און דורך א געלעגענהייט האבן איר צו פערקויפן אין א גרעסערן אויסוואהל

אויבער-העמדער

פון די גייעסטע מוסטערן מיט גוטע בעדינגונגען און מיט ביליגע פרייזען. פרידמאן בענעדיקטא 14. בעמל: פאר סוחרים - ספעציעלער ראבאט. 806

Dr. med. NIEWIAZKI Sienkiewicza 34 tel. 59-40.

Dr. med. Wolf Eychner פרויען-קראנקהייטען און אקוסטריע

Dr. med. ADAM GROSGLIK Al Kościuszki 27 tel. 51-78.

Dr. med. STUPEL Szkolna 12

Dr. med. STUPEL Szkolna 12

Dr. med. STUPEL Szkolna 12

לייבליאטע א.אייזענשלאס

אויפן נאמען פון 11 פאלדניאווא 11. איז אפען מאָנטאָג און מיט וואָך פון 9-5 אָונדער. שבת - פון 1-10 מיטאָג און פון 9-4 אָונדער.

סלתיים-פארדיק

אויסערשטונג פון חילוקים, הלב-החלוקים, ווידענע פליהס פון פערקויפן, וואס אויך פליהס-קנינים הורס און דעמאל פון אויספירונג, אויך גערעכטן, שפּאַניקס און ציצית צו בעקומען ביליגער וואס איבערשלאס

אין צוזאמען ווערן פארקויפן קומט און אונטערשטע און 1 806

ווארנונג!

אזוי ווי עס האבען זיך בעוויזען אין שטאט פערשידענע נאכגעמאכטע פאלד-בעטען, מאך איר בעקאנט דאס ג' פובליקום, אז די פאטענטירטע פאלד-בעטען פאטענטירטע



פאר וועלכע מיר זענען פערזאנלעך זיך 3 יאהר. צו בעקומען איז איר געשעפטען.

אויסערדעם, בעזיצען מיר שטענדיג אויך לעגער אין א גרויסען אויסוואהל ניקעל-בעטען, קינדער-בעטען, קינדער-וועגעלעך, קינדער-בעטעלעך, אויך רעדלעך.

מאטראצען קאזעטעס און טאפטשאנעס

בעמל: בעטלעך מיט ווענטלעך ווייט אדער ברויך 17 זל. פאלאווע בעטלעך 14 זל. רעיעלע בעהאנדלונג. פאבריק-פרייזען. זעמליכע רעפערטורן, הורט! לאדו, פאלנאצנא 24, טעל. 85-31. דעמילי!

פרייז 2 זל. שנעל און רעיעל! פרייז 2 זל.

„פארדא“ - „PORADA“

אונטער דייטשונג פון א ראנניעהייטען און רומינישע געריכט-סעלעקטאר שרייבט אלערליי ביטען און אפגעזעצטע, קלאזולעס און זאבען. פיעטשעניעס. אינפארמירט און שרייבט אין אלערליי מיליטער-ענינים, אויך איבערזעצונגען אין פרעמדע שפראכען. 852

Dr. med. BRAUN פאלדניאווא 23

Dr. med. L. Pikielny אורלאג ספעציעל-אויגס פאר נידעריג-בלינדע און הארץ-קראנקהייטען

Dr. med. Nawrot 3, telefon 19-90.

אשרי אדם שומע לי!

לשקל על דלותי יום-יום כי הולך בתום ילך בטח און אז דו דארפט ערדעדיגען סאנדאווע זאכען, זאלסטו גלייך קומען צו לויפן אין ביראָ

17 פעטריקאווער 17

דורכגאנג זאכאדניא 52. יוא סווערט ערלעדיגט און געוויסענשאפט געשריבען לויטן אוסטאוו אלערליי ביטעס קלאזולעס, זאבען פיעטשעניעס אויך אלע שטעט א פוילען, אפגעזעצטע ציי-ווינגע און קארנע אפאזיציעס, ארווא-לאניעס, רעקורסען וועגען דירה אין אוואנדר-ראזעמטש, וועגען פוסער אין קאמיסאריאט-רוואנדר און אלע פאליציי-בעזירקען, אקטען אינמער-ציויעס, אקטען דאראוויזענע, קארנע ספראוועס, ווי אויך איבערזעצונגען אין אלע שפראכען, ספעציעלעס פון שותפות-אקטען מיט אכטונג י. מאנעלא, רעכט-קאנטולענט.

נורו רעקלאמע-חודש!

אין מאך דערמיט בעקאנט דאס געהרטע פובליקום, אז נאך א גרינד-ליכען רעמאנט, האבן איר ביי מיין קינסטלעריש-פאטאגראפישען אטעליער ערעפענט א ספעציעלען פארטרעטען-אנשטאלט, וואו עס ווערען אויסגעפערטיגט די שונסטע פארטרעטען לויט דער גייעסטער פאטא-טעכניק צו שטוינענד ביליגע פרייזען:

א פארטרעט 30 X 40 מיט פאספארט און ראהס נור 13.50 זל. 50 X 40 " " " " " " 20. -

די אויסנאמען צו פארטרעטען ווערען געמאכט גענצליך אומזיסט. נוצט אויס די געלעגענהייט! מיט אכטונג

קונסט-פאטאגראפישער און פארטרעטען-אטעליער „PARISIEN“ wł. H. Sroka צופאָהר מיטן טראַמוואַי נומ' 1. Łódź, Brzezińska 69.

א צימער און קוך

דירעקט פון ווירט, עווענטועל ביי אַנאַסטע-דיגע פאמיליע 185 אַ יונג פאַר-פאַלק, ווערט פון זאפארט געזוכט. אפערטען אונטער 200, אין אדמ. פון דער צייטונג.

Dr. med. E-Szereszewska Cegielniana 66, tel. 65-45

Dr. med. A. MAZUR אויערען, נאז, און האלז-קראנקהייטען, שטימע-און שפראך-פעהלערען (שטאמעלען א.ו.וו.) האט זיך איבערצויגען פון גארטאוואטש 44 אויף ווסכאדניא 65, טעל. 66-01 (איינגאנג אויך דורך פעטריקאווער 46). נעהמט אָן פון 9-8 פריה און פון 3-4 נאָכמ. 888

Dr. med. A. MAZUR אויערען, נאז, און האלז-קראנקהייטען, שטימע-און שפראך-פעהלערען (שטאמעלען א.ו.וו.) האט זיך איבערצויגען פון גארטאוואטש 44 אויף ווסכאדניא 65, טעל. 66-01 (איינגאנג אויך דורך פעטריקאווער 46). נעהמט אָן פון 9-8 פריה און פון 3-4 נאָכמ. 888

Dr. med. A. MAZUR אויערען, נאז, און האלז-קראנקהייטען, שטימע-און שפראך-פעהלערען (שטאמעלען א.ו.וו.) האט זיך איבערצויגען פון גארטאוואטש 44 אויף ווסכאדניא 65, טעל. 66-01 (איינגאנג אויך דורך פעטריקאווער 46). נעהמט אָן פון 9-8 פריה און פון 3-4 נאָכמ. 888

Dr. med. A. MAZUR אויערען, נאז, און האלז-קראנקהייטען, שטימע-און שפראך-פעהלערען (שטאמעלען א.ו.וו.) האט זיך איבערצויגען פון גארטאוואטש 44 אויף ווסכאדניא 65, טעל. 66-01 (איינגאנג אויך דורך פעטריקאווער 46). נעהמט אָן פון 9-8 פריה און פון 3-4 נאָכמ. 888

8-ונג, עטניקעס ווישניאווע-גורא פראפ. קאזיני

הויבט אָן פון 15 מאַי צו ערטיילען קלאַוויר-לעקציעס גרופענדיי און פרויען. איינשרייבונגען ווערן אָנגענומען זשעלאנא 55 ביים פראפ. קאזיני. 468

LEKARZ-DENTYSTA צאהן-אַרצט St. GELBERG

זאכאדניא 15, טעל. 31-08. היילט גאנץ פערזאנלעכע צייען און מונד-קראנקע. צאהן-ציהונג און שמערצען, היילט מיט ליכט-בעסטראה-לונג, ספעציעלער לאבאראטאריום פון קינסטליכע צייען, נעהמט אָן פון 7-9 אָונדער, צו ביליגע פרייזען.

לעטשניצע פון דאקטוירים

אין ערצמליך-דענטיסטישער קאפינעט זגיערסקא 17 טעל. 16-33.

Table with 2 columns: Name and Address/Phone. Includes Dr. Rakowski, Dr. Ruzanski, Dr. Garski, Dr. Yankovskiy, Dr. Ruzanski, Dr. Papis, Dr. Kabanov, Dr. Hainberger, Dr. Smolenski, Dr. Nardus, Dr. Ruzanski.

צאהן-מונד-העלונג, בעלישטונגען, קאראנטן, סאטען א.ו.וו. צו דער לעטשניצע איז געעפנט געווארען א רענאטע-אינסטיטוט

העלונג פון הויט קראנקהייטען פון קאפ (פאָרד) מיט רענאטע-שטראלען, פאר בעשטער-העלונג און דורכליכטונג-נען, קארטן-לעמפן, דוישעקריס, עלעקטרו-אזיע, טעל מענליכע טעלעוויזן, א קורס פאר שטעמלעך, אויסגעגען גענען שוואַרץ (שטארקאטין) פון 4-5 נאָכמ.

די קעמשיניצע איז אויך אָפֿען זונמאָג. ווייזט אויך דער שטאמט.

ערצמליך-קאסמעטיש. גאבינעט

טרל. מ. מאַרקוס נעהמט אָן פון 7-5 אָונדער